

1 Pita

Pitayelen zapat meluwan ņeņangatnaņ

Zapat meluwan kapi Pitayan kuye. Ek nemba Zisasiyan elengolamaņ tazulutme kumtetime kwitnaņ kwitnaņ mulaloņ pemti Zisas mâpmege (Luk 5:1-11). Ma egaņ Zisasimak maņgeen zet abatatatnaņben. Zet notnaņ an ņenaņ ku zenzeyelen egaņ ilak abak zewaņgut zet ilak penaņ zeye. Egat mulup zet Zisasiyan omba ņenaņ zemsaye.

Pitayan zet kapi am Zuda maņgeengatnaņ nâmkiņpepeņinmak kelaņ kumti msat sambe mebet kokotnaņ ekņengat zet kapigok kuye. Ekņenmagen nukņaņ sokbewe keyet weyeyaņ mulup mtabep keyepmti sisipeņpeņ mimindawep ma nukņaņ sepem iķņak iķņak sokbemindame gwaņ gwaņ kumti tabep. Ma naman mopmanegak yaņbemti Kilais kokotnaņgalen weyaņbe weyaņbe mulup eweņanegak mti tabep.

Pitayan zet kapi Loma msalen tati kuye kan keyet msat Loma keyelen kwitnaņ ņen Babilon kuwien enenogat nukņaņ dapmelaņge ekņen yaņbemti tiwewen ke sakam itnaņaņ Kawawaņgalen amnaņ nukņaņ Babilon msalen tati tiwienok katan. Kegogapmti Pitayan ekņenaņ eksemti tatagat zapat meluwan kapi kumindaye.
Zet ņotekņaņ temaņ kapigogaņ 1 Pita zapat meluwan keņa talip:

1:1-2 Zet yañbemti zenzeyelen zet
 1:3-12 Kawawañañ ndaangalalangalen keñ
 mwat zenzeyelen zet
 1:13-2:10 Teñ mama keyelen zemgwatnañ zet
 2:11-4:19 Nâmkiñpepemak ekñenmagen
 nukñañ ma sisipeñpeñ sokbeme zigoset
 epumti tatatgalen set katnañ bembenañ
 5:1-11 Nâmkiñpepemagen keñ mtoti mama kat-
 nanen zigok mamayelen zetnañ
 5:12-14 Zet zemdelañ zenzeyelen zet

¹ Neñ Pita Zisas Kilaisiyelen mulup an mamti
 egalen Zet Zapat Dolakñañ Penañ zemkawañ
 bembeyelen nâmti nakumtetiyeñañ zet zapat
 meluwañ kapi Kawawañgalen animbi mukup-
 nok msalin peme tapme kileñ Pontas ma Gale-
 sia ma Kapadosia ma Esia ma Bitima Plowins
 ekñen keyet keñañ mamaip ingat bema kozin.
² Kawawañ Bipmnañ ikñañ nâme wenje katañ in
 indakumtetiye. In Emetak Teñañ keñin mme teñ
 penañ bembeyet ma zetnañ gawepumti mamayet
 Zisas Kilaisiyelen sipmañañ zulutindeye. Inma-
 gen Kawawañgalen keñ taolet ma keñ sewakñañ
 sambelañti weweyet nâmti mandunduyap.

*Webe webenn Kawawañmagatnañ mama
 kanzizit tiwanup kemagen bemti mamambanup*

³⁻⁴ Egañ Zisas Kilais gakikiengatnañ
 mme wage egañ ningat keñañ beme nin
 ekgapmti mama mimi alakñañ angalañ
 gogotnañ temañ penañ tazin keyet penañañ
 Kawawañañ kot ndatime mebegalen damuñ
 webematatnup. Kululuñengalen milombi

lombi ku sambumbuyelen ma yomgalen zukulak ku niniŋaŋ ma kok biliŋ biliŋ ke ingat zapat bempepeŋaŋ tazin ke maneti in toŋaŋ bembeyet kegek mge keyepmti nin Kawawaŋ Amobotnaŋ Zisas Kilais egat Bipmaŋ masesewatpemambanup. ⁵ Mti Kawawaŋ winde toŋaŋaŋ winde indame in nâmkĩpepeen katikŋaŋ bemtati mane peme msalen mama kan delaŋ zeme milombi lombiŋin kalaŋ kumti bembenaŋ ke toŋaŋ bemambepgat zapat aŋgalaŋindeye. Kawawaŋaŋ toŋaŋ bemti mambepgat zeye ke bangat Kawawaŋaŋ ikŋaŋ msokbewe. ⁶ In keyet oloŋen palen mamambep. Ma Kawawaŋaŋ nâmindeme nukŋaŋ palen moti keyet kemben palen mambep keyaŋgut keyaŋ kan isikŋaŋ bugan tabeyet nâmisimti mambep. ⁷ Nâip, gol ek ŋep yek bembeyelen yaŋaŋaŋ tep keŋan toti mamsokbein. In nâmkĩpepeŋin penaŋaŋmak penaŋ keyet yaŋaŋ nukŋaŋ sokbemindame keyaŋ mkawaŋ beme Zisas Kilais kokotnaŋ kanen inmagen keŋ sekŋeyak ma sesewat ma elimiak miak sokbemindawe. ⁸ In Zisas Kilais ek sek sepemaŋ penaŋ ŋep ku ekbienanŋgut gogot etaŋ mamsaip ma kan pigogat zikalinaŋ penaŋ ku ekti belak etaŋ manâmkĩpeip. Mti olim sesewat mobotnaŋ igagen penaŋ manâmsaip ⁹ keyepmti nâmkĩpepeŋinaŋgat penaŋaŋ Kawawaŋaŋ bangat aŋgalaŋindewe.

¹⁰ An golaŋ zenze an ekŋenaŋ Kawawaŋgalen keŋ taolet inmagen alak tasokbein keyet zetnaŋ zemkawaŋ bemkwabien. Ekŋenaŋ Kawawaŋaŋ gilik zemindatiwe zet keyet yaŋaŋ nâsâgât

mulupmanḡ omba penanḡ mbien. ¹¹ Kilais ek sindem nâmeti bam gakikiengatnanḡ wati mama mundum zapatnanḡ Kawawanḡgat betnanḡ penaset windeen moti tiwe keyet zet Emetak Tenḡanḡ golanḡ zenze angat keḡinanḡ beme ekḡenanḡ kan zukḡanḡ penanḡ ma kwitnanḡ kwitnanḡ ziboḡanḡ tasokbeme Kilaismagen kogok sokbewe zemti ektitimti mamkwabien. ¹² An am yomengatnanḡ gilik zemindatitiyet mulupmanḡ mbe keyet an golanḡ zenze an ekḡenanḡ zetnanḡ zewienen ilinmagen sokbesâpmme ku zewien. Ekḡenanḡ zet zewien keyet penanḡanḡ an ekḡen Kawawanḡgalen Zet Zapat Dolakḡanḡ Penanḡ timti inmagen kozeme Emetak Tenḡanḡ kululunḡengatnanḡ toti zelin winde same in keḡ gilik zenze taegip keyanḡ an golanḡ zenze an ekḡengalen zelin penanḡanḡmak sokbein kogok bein. Âpme Kawawanḡgalen ensel ekḡenanḡ kogogak zet keyet yanḡanḡ nânâyelen mulupmanḡ mamip.

Mama mimi itnanḡanḡ bekananḡ bamkumpemti alakḡanḡ mbep

¹³ Kogogapmti Zisas Kilaisiyanḡ gilik zemkoti keḡ taoletnanḡgat anḡalanḡindewe keyepmti in keḡin kume kwaopme keḡin sekḡin ekdamunḡ mti nâpeḡ nâpeḡ tati webemti mamambep. ¹⁴ In animbi Kawawanḡgalen zet gawepumti mamaip. In ewenḡan nâmkinḡpepepiḡ mambi-enen kwitnanḡ kwitnanḡ bekananḡ msâgât keḡinanḡ punḡpunḡ mamtemien. Kan pigogat mama mimi bekananḡ ke ewe ku mâbep. ¹⁵ Kawawanḡ ek teḡ penanḡ mamain eḡanḡ indakumtetime kobien keyepmti in mama mimi teḡ mti eḡanḡ mamainok

mait. ¹⁶ Kawawaŋgalen Zet Itnaŋanen meluwaŋ kapigok mimiŋaŋ,

“Neŋ teŋ penaŋ mamayaŋ keyepmti in kegoŋak teŋ ŋeŋak mambep.” (*Wok Pris 11:44-45; 19:2; 20:7*)

Kawawaŋaŋ tosa temaŋaŋ ndakwitimti gilik zemndatiye

¹⁷ Kawawaŋ ek am kwizet buŋaminmak ma kwizet buŋaminpiŋ keyet ku manâin. Egaŋ am-gat mama mimi zigok tazin keyet kataŋ ekti zetn manzemdelaŋ zein. Keyepmti in egat, “Bien” zemti mukulem mimiyet dundumsawep beme msalen kapi mamti ek eksempemti masese-watpembep. ¹⁸ In kapigok ŋep nâmtalip, in eweŋan yeŋsokŋine ekŋengalen mama mimi yaŋepiŋ bekaŋaŋ ke timti mamkwatnepeme gilik zemindatitiyelen tosaŋin gol ma silwa yek bembenaŋmak keyaŋ ku indakwititiŋaŋ. ¹⁹ In Kilaisiyet sipmaŋ tosa temaŋ keyaŋ indakwiti-tiŋaŋ. Kilais ek sâpe sâpe bumbuyelen sipsip keboŋ lingit zembeneŋepiŋ ma kwetetepmaŋ penaŋ. ²⁰ Ek eweŋan msat kululuŋ ewe sokbembepiŋ tapme mulup zet ke mimiyet zempepeŋaŋ. Yaŋ kan ke daŋgome Kawawaŋaŋ peme totmamti gakimti wage ke ingat nâmti kegoŋ mge. ²¹ Mti Kawawaŋaŋ in ekmak tusumindeye keyet nâmkipemti maip. Kawawaŋaŋ ikŋaŋeŋgak Zisas gakikiengatnaŋ mme wapme mundum zapa-naŋ ikŋaŋgat betnaŋ penaset windeen mopeye kegoŋak in Kawawaŋaŋ ikŋaŋ kot ewe indadagat webematalip.

²² In Zisas Kilaisiyelen bunam zapat penañ kapi zemti gawepu mmame keyañ kenin mme kwetetepmanj beye. Âpme in Kilaisimagen nolinemak gogot penañ mti mamaip keyepmti in kenj kwep penañ bemti mama ke gogot palen giñginj mti mbep. ²³ Kawawañaññ mama alakñañ indayeen keyañ ingat dukñin alakñañ epeemti kwage keboñ. In alik alik yek bembeyelen keyetnañ yek. Alik alik kwesinj matakwazin keyetnañgatnañ epeemti kwabien. Kawawañgalen zet mamaññmak ma wemeti wembe keyetnañ epeemti kwabien. ²⁴ Kawawañgalen Zet Itnañanen zet kapigok kukuñaññ tazin, “Animbi alik mamaip ekñengat mamañin tep msikokok keboñ ma elimiakñin ke tebilalik katnañ keboñ. Tep msikokok ekñen kasuwan indikme maangasip ma tebilalik katnañ ekñen mandâlân zemti tolip. ²⁵ Kawawañgalen zet katikñañ keyañ wemti wembe penañ.” *(Aizaya 40:6-8)*

Zet kapi zet zapat dolakñañ diindondonañ e penaññ ilak kapi zemkawañ bembenañ.

2

¹ Kegogapmti in kwitnañ kwitnañ bekaññgat kenin punpunj kapigok ku mbep: ammagen kwitnañ kwitnañ tisât dâsuki tetimaem titi ma zet nambalam zut zenze ke ma kenj kuku ma nolinyet zet okzep tazep mee ku mbep.

²⁻³ “Amobotnañ Zisasiyelen kenj taolet inmagen sokbeme egoyet,” *(Sam 34:8-9)*

mama mimi keboñ ke time temepme animbi namba okak namgat maindemben sepem

kegogak in Kawawaŋgalen zet mme namnok dolakŋaŋ penañ niniyelen tikŋaŋ penañ nâmti mamambep. Kegok mme Zet Zapat Dolakŋaŋ Penañ nâmkijpepeŋin mme semem katikbewep.

Zisas ek tepum miŋaŋ ma egalen am maŋge kogogak tepum isisikŋaŋ

⁴ In Amobotnaŋ Zisas ek tepum miŋaŋ mamaŋaŋmak am ekŋenaŋ ek ektalati peme meweŋge yaŋgut Kawawaŋaŋ ekme pembenañ penañ beme mwatonzempeye ekmagen wetekumti tabep. ⁵ Mti in tepum kaliŋaŋ nembon tati mka bandim mme tatagalen Emetak Teŋaŋ ingat keŋinan tazin kogogapm Kawawaŋaŋ in tim tusumindeme ikŋaŋgalen am maŋge kwetetepmaŋ ikŋaŋgat zapat ondekindeye. Keyepmti in kwep kwep ilinaŋgat sâpe sâpe bumbu mulup mimiyelen ke an Zuda am ekŋengalen sâpe sâpe bumbu anaŋ ammak Kawawaŋgat tuŋguwinanen tati mamtemien sepem kegok in mimiyelen. Zisas Kilaisiyet pembenañgat amgat tuŋguwinan mulup mamip ke Kawawaŋaŋ nâmtikŋaŋ mimiyet mamip. ⁶ Kawawaŋgalen Zet Itnaŋanen zet kapigok zenzeŋaŋ tazin,

“Egit, neŋ tepum miŋaŋ ŋen mka mme kaliŋaŋ bembeyelen dolakŋaŋ penañ ombempeyap. Neŋ tepum miŋaŋ ke Zaion Kalaŋan* onzempema tazin. Keyepmti an ŋenaŋ tepum miŋaŋ mamaŋaŋmak ke

* **2:6:** Zaion Kalaŋan keyet kwitnaŋ ŋen Zelusalem mka teman.

nâmkinpewe beme bam sakambuk ku mbe
yek penañ.” *(Aizaya 28:16)*

⁷ Âpme am tepum miñangat manâmkinpeip
ekñenañ tepum miñañ ke ekme mobotnañ
beme Kawawañañ kogok mamipgat nâmindeme
pembenañ mambeip. Ma Kawawañgalen zelañ
am ku nâmkinpeip ekñengat kapigok zenzenañ,
“An mka walalat ekñenañ tepum miñañ ñen
ekme bekanañ beme wisat mti peme
mewençe tepum keyañ tepum miñañ
beye.” *(Sam 118:22)*

⁸ Ma Kawawañgalen zelañ am ku nâmkinpeipgat
kapigok zein,
“Ekñenmagen tepum keyañ uluk galuk beme
ime ulukpeme waleletgat zapat bewe ma
tepum miñañ keyet palen setetek mti toin-
dondoyelen keboñ bewe.” *(Aizaya
8:14)*

Ekñenañ Kawawañgalen zet kulume zet
keyañ selin kaikme toindowe keyepmti zet
kululuñinañgat tosañañ kegok sobbemindawe.

In Kawawañgalen animbi bewien

⁹ In Kawawañañ ikñañgat amñane indaombe-
mindeye. Ma in kwep kwep kogogak Amobotnañ
winde toñañ ma amñane ekñengat tunjuwinan
mamti dundundu ma sesewat mulup mimiye-
len. Ma in kegogak Kawawañañ am mançe
kwetetepmañ temañ ondekindeye. Ma am
ikñañgat zapat nâmsemten mamayet zeminden-
denañ. In keboñ ke tambusosogengatnañ timk-
wat ikñañgalen busatnañañ egoñañmak keyet

keņan indeyeyepmti in keyet kwit zapatnaņ zem-palakņaņ bewep. ¹⁰ Eweņan in animbi Kawawaņan ku nâmâtâtpewien. Yaņ alak pi Kawawaņgalen am bemti mamaip. Eweņan Kawawaņgalen aņgalaņ gogot ku tiwien. Alak pi Kawawaņan aņgalaņ gogot mimindain.

In Kawawaņgalen sisiliņ an kegok bemti mamambep

¹¹ Notnne penaņ, pigok zema nâit, in msat kapiyelen am yek. In am mukup ma lueņset tapmaip keyepmti msat kapiyelen mgasikgat tikņaņ nânâ keyaņ indamandame toweti walebepgat eksemti mamambep. ¹² Mti am nâmkiņpepeņiņiņ ekņengat tuņguwinan mamti mama mimiņin weyaņme teņ beme mti mamambep. Kegok mame am nâmkiņpepeņiņiņ ekņenaņ yaņaņin ekmâtâti bekaņaņ mimi mandiindoip beme ingalen mama mimiņin dolakņaņ ke ekti zet bekaņaņ ke peme tapme naman ekņenaņ koggak Kawawaņ nâmkiņpeme kan keyet ilinsakwep ek sesewatsawep.

¹³ Msalengalen amobotnaņ sambe ekņengat kandeņinan mtoti mamti ekņenaņ in set notnaņ mâbâgat katnaņ beme Amobotnaņ Zisasiyet kwizet buņamaņ mmobogalen nâmti in kegok mimindawep. Msalengalen an mobotnaņ temaņ kwizet buņamaņmak ¹⁴ egaņ plowinsgalen amobotnaņ ekņen zemindeme kobiengat ekņengalen zet eyo gawepume delaņ penaņ bemâbe. Ekņen ke am bekaņaņ mimi ekņen zemindondoyet ma am dolakņaņ maip ekņen zemesewatindendeyet zemindendenāņ.

15 Kawawaŋaŋ in am nâmkîŋpepeŋinpiŋ ekŋen mama mimi dolakŋaŋ mimindamti zemyuŋguŋguŋin mme yek bembeyet ingat mulup zet ke manzemindain. ¹⁶ In lala indendeŋaŋ ewan in bekaŋaŋ mimiyet nâmti ku indendeŋaŋ. In lala indendeŋaŋ ke Kawawaŋ sisiliŋ msasayet nâmti indendeŋaŋ. ¹⁷ In am sambe ekŋengat nâmindeme mobotnaŋ bemâbep ma noline nâmkîŋpepeŋinmak maip ekŋen gogot mimindawep. Kawawaŋ eksempemti an mobotnaŋ temaŋ kwizet buŋamaŋmak ek kogogak nâmpeme mobotnaŋ bewe.

Nin Kilaisiyelen mama ke mâti sindem tiwanup

¹⁸ Sisiliŋ an, in amobotnaŋine ekŋengat nâme mobotnaŋ beme zelin gawepuwep. An mobotnaŋ zet sewak sewak mamip ekŋenmagen etaŋ yek notnaŋ mgasik ŋenzinziŋinben, ekŋengat sepem kwep kekok mbep. ¹⁹ Ekŋenaŋ belak yompiŋ tuŋgupman sindem indame in Kawawaŋgat nâmti keŋ kasapiŋ sewakŋaŋ mame Egaŋ nâmindeme dolakŋaŋ bewe. ²⁰ Yaŋgut ŋenaŋ yom aikme keyet dopmaŋ kume keŋ kasapiŋ tabe keyet kwiyaŋ zemsesewatpewe? Yaŋgut ŋenaŋ yompiŋ teŋ mame ekŋenaŋ kume nâmisim matazin keyet Kawawaŋaŋ nâme dolakŋaŋ mambein. ²¹ In sepem kekok ke mimindandayet Kawawaŋaŋ ombemindeyeyepm keyet penanaŋ mamaŋinaŋ msokbewep. Kilais ek kekok ingapmti ŋeŋaŋ bemindamti sindem tiye keyepmti in egalen set kaisasatnaŋ ke ekti keyegak mâti mebep.

22 “Ek yom ñen ku mge ma dembusekñangatan
dâsuki ñen ku toge.” *(Aizaya 53:9)*

23 Ek zentalatpeme egañ dopmañ gilik zemi
ku zentalatindeye. Sindem same egañ dop-
mañ zet ñen ku diindoye. Egañ Kawawañ An
zet zemdelañ zenze teñ egat betnan keñañ ma
sekñañ nâmtalasim saye. 24 Ningalen bekanan
sambe egat palen mopme pumepme tewen ku-
masasokpewien. Egañ ke nin yomgalen mama
mimi katikpepeyet nâmti kekok mge. Kogogapm
nin yom ke bankumpemti mama mimi teñ ke
mâti mamambanup. Egat sekñañ witikme du-
luñ diliñ zeye keyañ in mimindeme dolakñañ
bewien. 25 Eweñañ in sipsip keboñ kileñ lala
mekoti mambien. Alak pi sipsip damuñ nembon
Zisas egañ gilik zemindatimtikot ondekindemti
indikdamuñ mme tapmaip.

3

Awembiñ ekñengalen zet

1-2 Keyet katan imbi awinmak in awine ekse-
mindemti mambep. Âpme awin Kawawañgalen
Zet Zapat Dolakñañ Penangat wisat mti ma-
main beme in eksemindemti esemteñ zetpiñ
mame awinañ ingalen mama mimi dolakñañ ma
kwetetepmañ ke ekti keñin gilik zeme Kawawañ
nâmkipewep. 3 Imbi, ingalen mama mimi awi-
nañ egonñoyelen ke sekñinañgalen elimiak miak
kaboñ yek: ñokñin weyañ elimiakpemti maip
ma kekek tosañañ temañ dolakñañ penañ an-
domti maip ma sangum melakandu meluwañañ

dolakñaᅇ munduᅇti maip ekñaᅇ ke segalen elimiak etaᅇ. ⁴ Ingalen mama mimi ego egoñaᅇmak ke keᅇinan awineyet gogot omba penaᅇ mimiyet Kawawañaᅇ bempaye. Elimiak miak ke ñep ku endeleletgalen. Miak miak ke keᅇ sewak palen mame Kawawañaᅇ mama keboᅇ keyet nâme pembedeᅇ penaᅇ mambein. ⁵ Nâmkiᅇpepemak imbi tipman baen mamkwabien ekñaᅇnaᅇ miak miak sakam keboᅇ ke mti mamkwatemienen webebeᅇᅇin Kawawaᅇmagen tapme mamti awine eksemindewien. ⁶ Ekñaᅇmagengatnaᅇ imbi kwep ñen kwitnaᅇ Sela egaᅇ apmaᅇ Abalaam ek eksempemti apmaᅇgat nâme mopme, “Amobotnaᅇᅇ,” zeme maᅇge. In Selayet nambaᅇnenok besât mip beme in mama mimi dolakñaᅇ mti awineyet ku kiᅇgabep.

⁷ An, in imbi ekñaᅇnaᅇ maeksem indeipnok imbiᅇine eksemindewep. Enenogat it ilisakwep mama kanzizit mamayet Kawawañaᅇ taolet mimideye. Keyepmti imbiᅇine winderᅇᅇinpiᅇ ke nâmtatiyepm indamukulem mbep. In kekok ku mbep beme dundunduᅇᅇinaᅇgat setnaᅇ bekek tabe.

Nin keᅇ kwep bemti mambanup

⁸ Zet pigok ondekti zema delaᅇ zek, in sambeyaᅇ keᅇᅇin kwep bemti mambep. Nenaᅇ ñeniyet kemberᅇ ñenaᅇ ñeniyet kemberᅇ mti noline nâmkiᅇpepeen gogot mimindawep mti keᅇ taolet mimindamti keᅇᅇin mtoti mambep. ⁹ Kwitnaᅇ kwitnaᅇ bekaᅇnaᅇ mimindame in kwitnaᅇ kwitnaᅇ bekaᅇnaᅇak ku gilik zem mimindawep. Ekñaᅇnaᅇ zet bekaᅇnaᅇ diindome in zet

bekanaŋak ku diindowep. Kawawaŋ dundum same mukulem mimindewe. In mama mimi keboŋ mti mamayet Kawawaŋaŋ maindakumtetiin. In kegok mti mame egaŋ keŋ taolet mimindawe.

¹⁰ Kawawaŋgalen Zet Itnaŋanen zet kapigok tazin,

“An ŋen nâmkĩŋpepemak mama ke penaŋaŋmak bembeyelen nâin ma kan kataŋ oloŋen palen mamayelen nâin beme egaŋ dembusekŋaŋ damuŋ mti zet bekaŋaŋ ma zet dâsuki ŋen ku zewe. ¹¹ Kegok mamayet nâmbe beme egaŋ bekaŋaŋ bamkumpemti kwitnaŋ kwitnaŋ dolakŋaŋ ke mbe mti keŋ sewakŋaŋ palen mama ke windenŋaŋbeŋ mbe. ¹² Amobotnaŋ zikatnaŋ am mama teŋ penaŋ mamaip ekŋengalen mamaŋin maekmâtâzin. Amobotnaŋ egaŋ am mama teŋ penaŋ mamaip ekŋengalen dundundu nânâyet wak mambein ma am bekaŋaŋ mimi ekŋen indik kiŋgati mambamkumindein.”

(Sam 34:12-16)

Sisipenŋen mimndame nâmisimtabanup

¹³ In kwitnaŋ kwitnaŋ dolakŋaŋgat nâmtikŋaŋ mti mame an ŋenaŋ ku indawaleletgalen.

¹⁴ Yaŋgut mama mimi dolakŋaŋgapmti sisipenŋen palen mobep keyet oloŋen mbep.

“Kasayet sebet dindiŋ mti windenŋin ku kalube.”

(Aizaya 8:12)

¹⁵ Ma ŋen kapigok keŋin kume kwaopme Kilais Amobotnaŋgat zapat penaŋ bemti tabep. Âpme in nukŋaŋ timti nâmisim matalip keyet yaŋaŋgat nânâyet indayaŋkwesime in zemâtâtindasâgât

weyaŋ ekmâtâti sewak sewak kapigok diindowep, “Kawawaŋaŋ mandamukulem mme mamanup.” ¹⁶ In keŋin kwetetepmaŋ penaŋ weme am notnaŋaŋ ingat zet bamset zewep beme in Kilais mâpmaipgapmti am ekŋen zet mobotnaŋ mbep ekŋen ke ingalen mama mimi dolakŋaŋgat bekaŋaŋ manzewaŋ eksokbemi sakambuk mbep. ¹⁷ In kwitnaŋ kwitnaŋ dolakŋaŋ mme sisipeŋpeŋ mimindawep ke Kawawaŋaŋ inmagen kekok sokbembeyet nâme kozin beme ŋep. Âk in yom mme keyet sindem indaip beme ke yominangaŋat dopmaŋ kogok nâmbep. ¹⁸ Kilais ek yom ŋen ku mge yaŋgut egaŋ bekaŋaŋgat dopmaŋ sek kwep gakime delaŋ zeye. Ek An teŋ penaŋaŋgut nin bekaŋaŋ mimi ningalen yomgapmti gakimti Kawawaŋmak tusumndeye. Ek am sekmak maŋge manepeme kume gakiye âpme Emetak Teŋaŋaŋ sekŋaŋ gakikiengatnan mme wage. ¹⁹ Âpme Kilaisiyelen Emetakŋaŋaŋ am gakiwien weŋin mka kaliŋan tabien ekŋenmagen meti Kawawaŋgalen Zet Zapat Dolakŋaŋ Penaŋ diindoye. ²⁰ Ekŋen ke Noayaŋ waŋga maweyaŋkwapme Kawawaŋaŋ keŋ taoletnaŋgapmti ekŋenaŋ keŋ gilik zenzeyet damuŋ mamkwage yaŋgut ekŋenaŋ zetnaŋ kuluwien. Âpme animbi 8 etaŋ waŋgaen mowepme tuyaŋ mimindeme tu palen mme mekoti alik mambien. ²¹ Tuŋgwam kwati am sambe indapminzilime tu nimbien mme tu keyaŋ ŋegak Noamak nemunaniŋane ekŋengalen waŋga tuyaŋ belaj zem mmaŋge sepem kekok am Kilais nâmkiŋpeme tu manzulutindeip

ekñen ke Kawawañan maanğalanindein. Tu manzululip keyan seğalen mubulup ke manzulupme kwawezin yek. Keyan keñinan Kawawañ manâmkinpeip keyet piliñan kogok manzulutindeip. Kawawañan Zisas Kilais gakikiengatnan mme wage keeset maanğalan indein. ²² Mti ikñan kululunjen mogeyan Kawawañgat betnan penaneset windeyelen mundumen totazin. Ke tapme ensel windeniben sepem ikñak ikñak msat tâgâ tungupman maip ekñen Zisasiyet kandenan tatagat Kawawañan nâmindeme talip.

4

Nin mama mimi bekanan pemann tapme Kilaisiyelen mama pembenan ke mâbanup

¹ Kilaisiyan am sekmak mangeen kan keyet ningat nâmti sek sindem tiye. Kegogapmti in sek sindem tiwepgat weyan mambep. An ñen nâmkinpepeñanğat sek sindem matin keyan kaliñan bemti matazin ma bamgat tetimae ñen ekmagen sokben beme yom mimiyet tikñan ku manâin. ² Mmemsalen mama mamain katan amnan yom mimiyet tikñan taindame mamip keboñ ñen egañ ku mbe yangut egañ Kawawañan mama mimi nâmtikñan mam ke etañ mbe. ³ Tipman baen nâmkinpepeñinpiñ mamti mama mimi kapigok mmamkwepbien: imbimak set kileñ mama ma bekananğat keñinan puñpuñ mimi ma tu katikñan nimti kilin kaluñ palen mama ma bo meu time kwaopme nimwianñi keyet keñaset âmanda manda palen mama ma tu

katikñaṅ omba nimti keñin kilom beme mama mimi bekanāṅ mimi ma nopiom notnaṅ sese-watindanup zemti keyet keñaset mama mimi okbi okbiñaṅmak mimi ma kwitnaṅ kwitnaṅ ke mkwabien ke peme temelak. ⁴ Âpme in kan pi am nâmkînpepeñinpiñ ekñenmak tusumti ku mamaip keyepmti ekñenaṅ nâme in mama mimi bekanāṅ ke ekñenmak tusum mbiek zemti ekme in ekñenmak tusum ku mamaip kegogapm ingat ñenzinziñ omba mti zet bekanāṅ mandiiñdoip. ⁵ Yanḡut ekñenaṅ maneti Kawawaṅ am gakiñaṅ ma am alik mamaip yañaṅ msokbe-mbeyet damuṅ matazin egat zikatnan an kwep kwewaṅ yañaṅin zewep. ⁶ Kogogapmti am Kawawaṅgalen buṅam zapat zenze an ekñenaṅ am gakiwien ekñen Kawawaṅgalen Zet Zapat Dolakñaṅ Penaṅ diindondoñaṅ. Ekñenaṅ msalen kapi mamti sek sindem tiwien mti nembetnaṅ zemdelañ zenze kanen keyet tosaṅin tiwep ma emetakñaṅ Kawawaṅmak meti mama kanzizit mambe keyet temakwep zewien.

Kan bududuk beingat nolinemak gogot palen mambep

⁷ Kan bududuk beme kwitnaṅ kwitnaṅ sokbe-mbeyet zenzeñaṅ ke tasokbeingapmti dundundu mulup mene mene mimiyet keñinaṅ weyaṅ nâmâtâti esemteṅ talip. ⁸ Gogot palen mama ke mama mimi dolakñaṅ notnaṅ sebempein keyepm nodañgalen yomaṅ sambe kwatampeme tapmâbe mti ekñengalen yuṅguṅguṅin keyet kogogak kandaindowe. ⁹ In noline mkaen indamandame kopme timbuluṅ indasâti zet ku-

tuk palen ku mbep. ¹⁰ In Emetak Tenᵛaᵛ taolet sepem ikᵛak ikᵛak indaye keyepmti taolet ke tim tati am sambe indamukulem mimi ke peme tatapiᵛ mti mimiek mme Kawawaᵛaᵛ taoletoᵛgapm keᵛ taolet ikᵛak ikᵛak ketalasim maindain. ¹¹ An ᵛenaᵛ Kawawaᵛgalen zet zapat zesâti egaᵛ Kawawaᵛaᵛ zetnanen egalen zet zenzeyet zemâtâtpepeᵛaᵛ mâti nâmdelaᵛ zemi zewe. An ᵛen mukulem mimiyet taolet sasaᵛaᵛ beme Kawawaᵛaᵛ winde same keyet kataᵛ mbe. In kwitnaᵛ kwitnaᵛ Zisas Kilaisiyet pembedaᵛgat kegok mme Kawawaᵛgat kwit zapatnaᵛ mmobe. Kawawaᵛaᵛ Zisas Kilaisiyet kwizet buᵛamaᵛ mme mmoti Amobotnaᵛ tatagat winde same egalen winde keyaᵛ kwesiᵛ kwesiᵛ tapmebep. Ke penaᵛ.

Zisas nâmkᵛiᵛpem maᵛpgapm sindem tiwep

¹² Notne penaᵛ, ingat windenᵛin mtot indendeyet kwitnaᵛ kwitnaᵛ kukᵛaᵛbep sokbemâgeyaᵛ tapmezin. Âpme in kwileki ᵛen mamananᵛ sokbemndain zemi sebet diᵛdiᵛ ku mbep. ¹³ In Kilais manâmkᵛiᵛpeᵛpgapmti sek sindem egaᵛ tiyenok in tiwep kataᵛ oloᵛen mamambep. Âpme maneti bam gilik zemkosâpmnen busatnaᵛ temaᵛmak sokbemkawaᵛ beme amnaᵛ eksâᵛ kan keyet keᵛ dolakᵛaᵛ nâmti segeyek mbep. ¹⁴ Kwitnaᵛ kwitnaᵛ kogok mimindame nâmbewenn Kawawaᵛgalen Emetak Teᵛ windenᵛamak egaᵛ inmak tati keᵛin mam imbelaᵛaᵛ bemindein keyepm in Kilais egat kwitnaᵛ kwitnaᵛ mti mame am notnaᵛ ekᵛenaᵛ zemtalaᵛat zet diindome in

5

An ɲeɲaɲ bembe ma sip kaikɲaɲ ekɲengalen zet

¹ Ingalen an ɲeɲaɲ bembe notnaɲ mamaip ekɲengat nolin neɲ kegogak an ɲeɲaɲ bembe ingat pigok diindoma nâit: Neɲ Kilaisiyaɲ sek sindem penañ tatime zikatn penañɲ ekban. Ma neɲmak an ɲeɲaɲ bembe notnne in egaɲ gilik zem busatnaɲmak kobe kan keyet nin ekmak busatnanen mamayet zapat bewanup.

² Kawawaɲgalen am sipsip nemboɲ damuɲ mimi an in zemindendeɲaɲ kegok ke ilinaɲgat keɲinaɲgat nânâɲak mbep amgalen zet palen yek. Ma mânep milawatmak bembeyet nâmti yek; mulup ke nâme ingalen penañ beme oloɲen palen mbep. ³ In am indikdamuɲ mimiyet zeminden-deɲaɲ ekɲengat nâme topme mobotnaɲ ku tabep. Am sipsip nemboɲ ekɲen ɲeɲaɲ bemindamti mama mimi dolakɲaɲ mme am ekɲenaɲ indikti indamâbep. ⁴ Âpme bam maneti An damuɲ sambeyet ɲeɲaɲin keyaɲ koti in zilem kwi-lik waleletnaɲpiɲ tatat katikɲaɲ matazin keyaɲ miak indemti kwizet buɲamak mamayet mwa-tonzemindewe.

⁵ An sip kaik, in kegogak an ɲeɲaɲine ekɲengat kandeɲinan mamti zelin gawepuwep.

Nâip, Kawawaɲgalen zelaɲ kapigok zein,
 “Kawawaɲaɲ am ilinaɲgat nâme mobotnaɲ mambein ekɲen mamtoindein ma am keɲin mtoti mamaip ekɲen Kawawaɲaɲ keɲ taolet omba mamimindain,”
(Totatatgalen Set 3:34)

keyepmti in sambeyan keŋ mtoti mama set ke etaŋ ime delaŋ zeme noline ekŋengat kandenjanan mepmâbep. ⁶ Keyepmti in mama miminjin mtoti Kawawaŋgalen betnaŋ windenjanbeŋ keyet kandenjan mambep. Âpme kan temaŋ danŋowe kan keyet in mwatindewe. ⁷ Kawawaŋjan indikdamuŋ dolakŋaŋ mamin keyepmti in nukŋaŋin sambe tatindain beme egat betnan beit. ⁸ In keŋin kume kwaopme kaik mamti nâpeŋ nâpeŋ mambep. Kasaŋin temaŋ Sadaŋ egaŋ gazu gazu temaŋ keboŋaŋ mebekoti an pi ma pi wilikbi zemti ŋandepen mamain. ⁹ Sadaŋaŋ tetimindiksaŋ kopme ekti ku kuŋzuŋbep nâmkijpepeen katikŋaŋ bembabep. Enenogat msat sambe Kilaismagen noline tapmelip ekŋenaŋ nukŋaŋ sepem kwep in tatip kegok ke in nâit. ¹⁰ Kawawaŋ ek keŋ taolet toŋaŋ egaŋ Kilais egat pembenanŋapmti in ikŋaŋgalen busatnaŋ temaŋmak keyet keŋan ikŋaŋmak kwesiŋ kwesiŋ mamayet indakumtetime kobien. Keyepmti in sek sindem kan belaknik bugan timobep yaŋ bam naman egaŋ zekâkât mimndemti keŋ sewak zet zemti gwatnaŋ mimindemti ikŋaŋ mwatonzemindewe. ¹¹ Kawawaŋ ek winde temaŋmak maŋgeyaŋ mamti mamobe keyet sesewatpene. Ke penaŋ.

Zet zemdelaŋ zenzenaŋ

¹² Neŋ Pita ingat zezapat meluwaŋ pemkwepmaŋ kumti Silasiyet betnan bema mkozin. Neŋ egat nâma nâgât notn penaŋ bein. Zet zapat meluwaŋ kapiyet ingat keŋin mbuteteyet nâyaŋ ma Kawawaŋgalen keŋ taoletnaŋ mamimindain

keyet eyo nâmti kuyap. Kogogapm in egalen kenj taolet keyet palen wetekumti mambep. ¹³ Neŋ Babilon* mkaen am nâmkijpepeŋinmak talip nin ma in temakwep Kawawaŋaŋ ombemndeye. Âpme nin sambe egalen manje mamanup nin in indamukumindenup. Ma nemun, Mak, egaŋ kegogak indamukumindein. ¹⁴ In Kawawaŋalen am keyepm notn notn mti bet butem aiwep. Kilaismagen wetekumti maip inmagen kenj se-wakŋaŋ wemti weweyet mandunduyap.

* **5:13:** Babilon mka Lomamka temaŋgat kwitnaŋ ŋen bemzemkukuŋaŋ enenogat am nâmkijpepeŋin megaŋ nukŋaŋ sepem ikŋak ikŋak tiwien ke Babilon msalen keboŋ ke.

Kawawangalen Tâtâ Alakŋaŋ
The New Testament in the Nabak Language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Nabak long Niugini

copyright © 1988 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Nabak

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-08-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 4 Mar 2023 from source files dated 9 Oct 2020

ea68a902-358a-5c72-82de-a583fc4809e7